

ANY VI

NÚM. 265

BARCELONA 22 SETEMBRE 1893



Com que aquets àngels del cel
perseguïdors del pecat,
ja tantis cop m' han denunciat,
avuy, la ini oralitat,
la duch cut rta ab ua vel.

CRÓNICA DE LA SETMANA



M

mici risum teneatis...

Senyors, 'ls que llegieren l' anunci de la Plassa de Toros, corresponent al diumenge passat ¿se van poder aguantar lo riure?

Impossible, perque la funció anunciada era molt mes estraigant que 'l quadro de que 'ns parla Horaci en la seva epistola a los Pisos.

Fa pocas setmanas que llegint los noms d' una quadrilla de toreros, estampats en los cartells de la Plassa de Toros, las persones espantadissas apretavan las butxacas y 'l pas, tement un atraco.

Perqe, francament, qualsevol que s' enteri, com los cartells anunciaven, de que en la quadrilla hi havia toreros que 's deyan per mal nom Bandarra, Dimoni, Rababa, Arriendat, etc, considerará, sense que volguém ofendre a personas tan distingidas, tals motius mes apropiats a una quadrilla de lladres que a una de toreros, encare qu' aquets demostrin un gust no gayre esquisit en la elecció de sobrenom.

¿Bandarra, Dimoni, Rababa?.. Poden ser persones molt honradas, bons pares y millors esposos, pero qualsevol que en lletra de motillo 'ls trobi, creurà que se tracta d' uns detinguts per la policia, quals motius extravagants llegim sovint en los periódichs.

Gatsech, Malarata y Espardenyeta, no han de envejar res als sobrenoms citats.

Y Panxa-ampla resulta molt mes distingit que tots ells, perque encare que siga l' usat per un bandoler, !é molt sabor torero. Un espasa existeix coneugut per Carrancha, y, per lo tant si aquest hi té la cara, un altre podria tenirhi lo ventre.

Aném a lo que fá 'l cas.

L' anunci de que hi parlat al comensar, seya riure sense ganas.

Examinemlo:

«Función Humorística—En la que el popular y gracioso Barbián, convenientemente ataviado con un trajecto igual al de la *Bella Chiquita*, bailará el «Viva tu mire!»

'ls que coneixin a aqueix popular Barbán han de riure a la forsa, y 'ls que no 'l conequin diguin lo que 'ls succehiria si veyan a un torero llarch y prim, desgarbat y lleig, ballant al mitj de la plassa, no precisament lo «Viva tu mire!» que, a jutjar pel titul, deu ser una cosa molt bona, sino la *sardana de l' avellana* o qualsevol altre dansa infantil, vestit ab lo llaujer trajecto de la *Bella Chiquita*.

¿Podrian contenir las riallas?

Es clar que no.

Perque una figura tan grotesca, movent dugas camas de pollastre al só de la música y fent contorsions mes ó menos cómicas; ha de fer riure sempre, sino d' altre cosa, de fàstich.

Sobre tot si a aqueix torero lo secunda — com resavan los cartells—un altre company d'art, a ratos clown, que s' anomena Bandarra.

A la forsa ha de resultar una dansa de bandarras, de quin mal gust pot donarse las gracies a la tristement célebre *Fulla*, que denunciant a una dansadora de ventre va proporcionarli lama y diners que no 's mereixia, y que, per retruch, ha fet ballar a dos toreros de tot l' any, estimantlos aixis del cim de la gloria a que s' havian elevat a forsa de nyanyos, trompadas y altres caricias, alcansats en novilladas y moixigangas.

¡Nada nada! si aném seguit d' aquest modo, no m' estranyará veure a n' en Mazzantini, Guerrita y Espartero, jugant a *escarabat-bum-bum* ab las seves quadrillas, al mitj de la plassa!

Y ara que m' hi ocupat de funció tan humorística no anirà mal que parli d' una recepta humorística també, que hi pogut llegir sens trencarme, en un periódich d' aquesta ciutat.

«No mas narices rojas» diu lo periódich en qüestió.

Y perque 'ls de la terra m' entenguin millor, diré: S' han acabat los nassos de bitxo.

E imitant la salsa del esmentat colega, continuare dihen:

«No haveu vist mai a aqueixas senyoretas ó senyors, que continuament tenen lo nas com un bitxo, com si l' haguessin ficat dintre d' una galleda de mangra, y que quan apreta 'l fret sembla un pebrot dels mes encesos, sent això causa de que algún tranquil al passar pel seu costat 'ls cridi:—Ahont vas ab aquest nas?— Jo si que 'ls hi vist, y moltas vegadas, si no hagués temut rebre un mal tanto, m' hauria acostat a una d' aqueixas persones y li hauria dit:

—Senyoreta ó senyor; no tinc i' honor de coneixel; pero 'l seu nas es causa de que m' atreveixi a pararlo, perque no puch veure desgracias! ¡Oh! sè de sobras qu' han existit moltes persones célebres ab una tarota tan enverinada com la de vosté; pero de segur que totes l' han traginada de mala gana y haurian recompensat bé al mortal que 'ls hi hagués convertit en pacifica y decent Lo nas es lo que dona mes expressió a la fisonomia, y comprehench qu' es un càstich un nas com lo seu. Vosté haurà fugit dels menjars picants, m' ho afiuguro; haura posat sovint la seva tarota en remull; pero aquestas prevencions y aquets banys, de poch li haurán servit. Mes, ara, ja pot entonar un cant de victoria; d' aqui endavant podrà anar per tot arreu ab un nas de recibo, si usa lo meu remey.

Segons lo periódich de referencia la recepta es la següent: Vasselina 15 grams, óxit de zinch i y tintura de benjui 2. Ab aquesta pomada deu ferse lo patient una untura al lloc perjudicat, cada dia al anarsen a! llit.

Untinsela 'ls que la creguin acceptable, pero jo considero mes barato y eficás lo següent remey:

Lo que tingui lo nas vermill y no li agradi, pot arrivarse al Plà de la Boqueria, y allí, qualsevol emblanquinador, per pochs diners, ab unes quantas llepadetas de cals li deixarà com nou.

LLICENCIAT VIDRIERAS.

ACUDIT

Passava per devant d' un quartel una dona marimacho, alta, grossa y bigotuda.

—Noys! quina fragatal va dir un caloyo a dos d' altres ab qui parlava.

—Y de guerra! va contestá ella alsant una cama y deixant anar un dallonsas descomunal.

CORTS EN LAS CORTS

Sessións marranas, humorísticas y contundentas, en las quals s' exposan las informalitats d' un periòdich ayqualit y la poca discreció d' uns petits Ravachols.

CONTINUACIÓ DE LA SESSIO PRIMERA

MOLT al contrari, aumentá la matansa y xerinola, mataban á Sardanyola, á Pedralbes y á Sarriá, Sant Gervasi may para, á Hostfranchs diumenge y tot, matavan també en lo Clot, y á Sant Andreu de la Barca, á Gracia, á Sans, á Vallcarca al Poble sech y al Ninót.»

«/Quanta sanch de porch vessada! y quant fetxa per fe ab sébal! al veure aixó se subleva mes y mes la gent honrada, y altre cop una crehuada contra 'ls matadors decreta, altre vegada al Xueta Didal buscan, y en Didal, dels setcents, ja no te un ral, y ab mes descaro 'ls apreta.»

—«Vull dineri! —No pas per ara! —Aixis ja no 'ns entendrémi! —Travalla y te 'n donarém... —Sense arjant no faig de pare... —La teva rahó es molt cara. —Mes cara la trobareu si la mosca no aflixeu... —Amenassas! es en va. Ni un céntim volém doná! —Vosaltres se ho plorareu!,»

«Y aixis sou, en aquell temps sortia un semi-diari, faltat de rahó, ordinari embuster y brut ensembs, Maràstista en tots estrems, contra lo comú sentit, de cap coneget partit defensava 'ls ideals... son afany, era fer rals... forsa rals... y bon profit!»

«En Didal sent redactor d' aquest diari-bugadera, podeu figurarvos qu' era de sos actes defensor;

servia per fer la por y per fer l' arrós servia, si algú 'l diari contradia ó be 'ls seus fets criticava, Ja os dich que ben fresch estava! ab las mans al cap sortia!»

«Un Diluvio á sobre d' ell queya al instant d' improperis, banderillas y dicteris que 'l deixavan sense pell; si al veures en tal tropell l' agredit, li dava moma, en mel sucada la ploma, falsos arguments desfeya, de lo dit se contradeya y tot acabava en broma.»

«Si volia un industrial tindre bombo á sa manera, pagava á la bugadera porque d' ell no 'n digués mal; moltes vegadas brutal sense conciencia ni cor, ab los morts ho feya sort; tant, que ab fera ingravitut á un arcalde patillut va ferir després de mort.»

«Donchs aquesta sanguinera, eix periòdich escursó, eix diari sense rahó, eixa xinxia trapassera, lo nostre defensor era, y després, sense motiu, de amich sens torná agresiu, tant raquitich y traidor, que 'ns carregaria 'l mort si no fessim lo cap viu.»

«Al menos sos arguments fossin justos y vritables, pero son tan miserables com indiges sos intents. ¡Porchs que esteu aqui presents, tocinos que m' escolteu, vejam qué determineu devant guerra tant cruenta?»

sent com sou rassa valenta, ¿tanta infamia sufrièreu?

Aqui s' alsären á l' una los marrans, cridant, *No no!* abans de sufrire ultratges primer sufrirem la mort; un porch de Fransa demana la paraula un d' Aragó; vol presentá una protesta perque la suscriguin tots, alguns garris d' escombrayre no paran de dar grinyols, puig sabem que en tembs de brega los primers en morir son. Un taixó molt respetable, fill de Vich per lo seu port, promet que si obrar 'l deixan salvará la situació.

Demana un vot de confiansa un que es fill de Monistrol, y tots volen tindre 'l dret d' anar contra semblants *torts*, mes la berra que fá estona no ha menjat ni poch ni molt sentint de las *farinassas* la tant incitable olor, ab veu impacienta y ronca suplica á tots atenció, y tossint quatre vegadas parla aixís, torsant lo coll:

«Amichs meus, ja la pitansa espera, ánem al convit, mes perque 'ns fassi profit, olvidém crits y venjansa. Cridin que volen matansa un meló y altre meló, que nosaltres ab Unió portarem á cap l' intent y en LA TOMASA vinent tindrém segona sessió.»

JOSEPH M^a CODOLOSA.

(Seguirà)

EPÍGRAMA

—¿Que si't puch deixar cinch duros? No 'm ve massa be deixa 'ls... —Per qué... —Quel! ¿Tens por de perdre 'ls? —Home; jo no parlo tan...

—Donchs qué vols? ¿Vols garantia? —Fem una cosa... veurás. Dona 'm tu, vinticinch pelas..., ó dona 'm cent rals abans.

LLUIS SALVADOR.

GANGAS PER LA CIUTAT

LA TOMASA

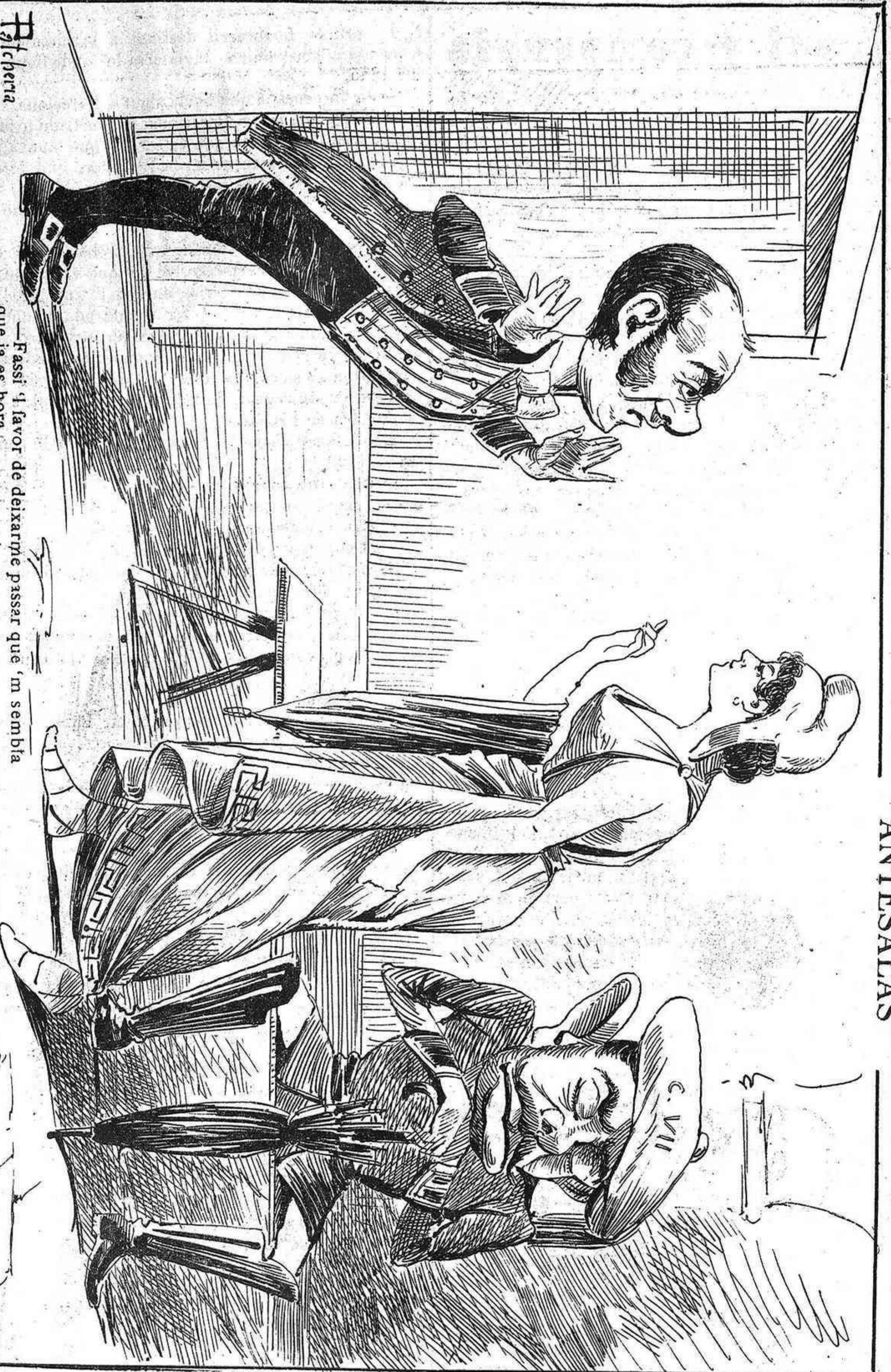


—Comprimels, home... No 'ns ha de pagar
pas vosté; després, jo ja sé lo què tinc de fer
y ademés també li faré fer variis impresos.

Hatcher

Fatchera

—Fassi 'i favor de deixarme passar que 'm sembla
que ja es hora
—Donchs no pot ser. Aquell senyor que seu al
banch, fa molt mes temps, pero infinitament mes,
que s' espera, y no diu res.



L' avi y companyia



vi, contins qüentos.

—¿Qüentos diheu? Los qüentos tots son faulas, mentidas que solsament serveixen per embabiecar als ignorant. Mes aviat os explicaré altres coses...

—Si/sí!

—Donchs, diga avi, qui va inventar la bomba del Turin?

—¿La bomba del Turin? voleu dir lo globo aerostátic es clar. Aixó... aixó ho varén inventar dos germans anomenats l' un Joseph y l' altre Jacob, fills de un fabricant de paper, apellidat Montgolfier.

S' ha contat de diferents modos lo descubriment dels globos y no se sab ben bé á quin dels dos germans ocurregué primer lo pensament; tots dos van fer lo primer ensaig públich en la plassa de Anonai, ab molt bon éxito á 21 de Novembre de 1783. Després van marxar á París á comunicar son descubriment, y foien premiats per son invent, donantse al mes gran que 's deya Joseph, una pensió de 2,000 franchs; y al altre, que 's deya Jacob, la creu de Sant Miquel, com també al pare d' abdós, cartas de noblesa.

—¿Y 'l parayguas? ¿Que sab qui lo va inventar, avi?

—¿Y la bayoneta?

—¿Y 'l ferrocarril?

—¿Y..?

—Uy, uy, uy!.. ¡Quantas cosas voleu saber, noys! Pero vaja; d' aquestas y d' altres moltes vos donaré rahó, mentres no m' interrompiu en ma tasca.

—No, home, no; vagi contant.

—Diga, diga: ¿qui va inventar lo parayguas?

—Donchs, bueno: Lo parayguas penso que l' inventá algú xino. Jonás Hamvay sigué 'l que va introduhi lo primer parayguas á Londres, á mitjants del sige XIII. Dit viatjer havia corregut molta part de la Xina y havia portat d' allá com curiositat rara un paraygu que, al desplegarlo en son pais un dia que plovía bastant, va ser apedregat pel poble. Després van anar reconeixent la utilitat del trasto fins al dia d' avuy, que per poch núvol que estiga, ja no surt de casa cap inglés de pura rassa sense portarlo.

Ara vé la bayoneta. La bayoneta es d' origen Vasco. A conseqüència d' haverse fabricat en Bayona, rebé d' aquella ciutat lo nom ab que avuy la coneixém.

La priméra vegada que s' usá la bayoneta á Fransa va ser en 1670, que 's doná al regiment de Fusillers del Rey. Fins á l' any 1688 no 's va ideá la galledeta que tant facil fa lo meneig de la bayoneta per sa entrada al canó del fusell, sent la primera vegada que 's tenyi ab sanch humana, després d' aquest invent, en la batalla de Turin, any 1692.

—¿La batalla del Turin, diu? Noy, que devia ser bonica.

—No del Turin, de Turin, tanoca!

—¿Y 'l ferrocarril, avi?

—Lo ferrocarril he trobat que en 1812, l' inglés Jordi Stephenson, construhi la primera locomotora inventada per ell mateix y destinada á un ferrocarril miner també obra seva; se veu que era un inglés molt sabi.

Lo primer ferrocarril destinat á la circulació, se comensá á construir á Inglaterra lo 27 de Septembre de 1825.

—Jo 'm pensava que havia sigut á Barcelona.

—No, home, no; á Barcelona se construhi lo primer ferrocarril d' Espanya que va ser lo que anava y venia de Mataró. Y tu, posat be 'l barret que está per caure 't y es lo de las festas, ¿sents?

—¿Y qui 'l va ideá 'l barret? ¿Que també ho sab, avi?

—Prou que ho sé. Segons vaig trobar en un diari, lo barret ó siga 'l sombrero, vé del que va inventar un suis que habitava en París, durant l' any 1404. Eu 1449. lo rey Carlos II, va fer sa entrada triunfal en Rouen, y diuhen que ja portava un sombrero forrat de vellut vermell y ab grans plomas que lo adornavan molt. D' aixó se suposa que l' us del sombrero va començar en son regnat, deixantse lo de la caputxa, que 's portava en Fransa.

Lo de fletre va ser inventat en 1490. Lo de copa alta en 1790.

—Una altra cosa voldría saber, avi.

—Vaja, digas; ¿quina es?

—¿Las campanas, qui las va inventar?

—¿Las campanas? ¿Que potser las tocas, tú?

—Sí senyó; soch aussiliar d' escolá y també de vegadas ajudo al campaner á tocar á festa.

—Aixís si que deus saberho, escolá toca campanas!

—Os diré aixó y res mes per ara, perque ja començo á estar cansat de contaros cosas pel istil. ¿Sentiu, noys?

—Si, avi, si;

—Las campanas. Ja veureu. Sant Pauli, bisbe de Nola en Campania, d' ahont procedeix la veu *campana*, sigué 'l primer que va introduhi l' us de las campanas en los temples, per los anys 400. Fransa las va adoptá en 550, y Constantinopla en 865. Després las van adoptá altres païssos.

Abans de posarse en us las campanas de la iglesia, se convocava als creyents als oficis religiosos donant forts cops en planxes de metall; en planxes que...

—¿Y las planxes, quin va ser lo seu inventor?

—Aixó, noy... ho tens de preguntar á Castelar que 'n fa sovint de molt grossas.

L' AVI DE A. ROSELL.

Planys d' un cassador

→ * ←
SONET

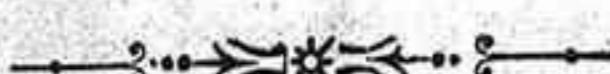
In dia vaig sortir de matinada per veure si agafar *algo* podia, y al ser al bosch la gossa que tenia se va introduhir per dintre la enramada.

De cop sento grinyols, ben carregada, la escopeta portava, y no temia, que m' escapés cap *pessa* si podía descarregarhi jo una escopetada.

¡Mes! ¡ay! passava 'l temps, dalt d' una roca lo sol 'nava rostintme las costellas quant veig sortir la gossa ab dos orellas y la pell d' un conill dintre la boca. Llavors rabiós, li apunto la escopeta y la vareig matar, ipobra gosseta!

J. TARRÉ Y R.

REMEY PELS ENAMORATS



Ro's pensin que lo que 'm proposo fer en aquest article siga una composició ó combinació química de nous fetis ab such y monjetas torradas, no, rés d' això; es un xich massa fluix lo resultat d' aytal barreja, pera curar lo qu' en termes tant científichs com vulgars s' anomena: mal d' amor.

Lo mal d' amor, segons escriuen inspirats novelistes (metjes romàntichs ó realistas acèrrims, que per curarlo sols donan la recepta de la experiència) es un mal que vol mes paciencia que la fabricació dels barquets d' vidre y me resistència que 'l do' de ventre. Es d' efectes tan crudels que 'ls verdaderament atacats ó 's moren com los amants de Teruel, ó 's desafian com lo Raimundo del senyor Echegaray, ó 's clavan un tiro al test, ó s' envenenan ab lo manzanillo y lo sal-fumant, segons reves; ixi l' acció los caràcters del drama ó de la tragedia.

Lo gran teatro que posseheix l' humanitat, sols serveix per la representació del drama amorós.

Sempre son dos los principals protagonistes; un don Pere y una donya Paca; un Joan y una Francisca, un Polifemo y una Rosaura. Fins la imaginació poètica y gegantesca de Cervantes, no pogué escaparse de pintar l' entero d' un lázaro del amor y d' enterrar l' amor caballeresch de l' edat mitjana.

Amor y honor son dos paraules que 's confonen. No existeix amor sense honor, ni honor sense amor. L'honor, com diu molt bé 'l pare Prisco, es l' apreciació de l' externa estima, y l' amor, com dihem nosaltres ara, es l' interna, d' aquí, que no pot existir amor sense honor, ni honor sense amor, com no pot existir tampoch pintura sense ideal, ni poesía sens esprit.

Anava cap-ficantme en la demostració, pero com no es lo nostre objecte, entrém al assumptu del remey, que 's lo que per ara toca combinar.

* *

Deu fer cosa de dos anys existia en una població (qual nom no recordo, ni per rés nos interesa); un farmacèutich de molt mal geni, ensembs que metje y veterinari.

Estava casat en segonas nupcias ab una dona que havia pres lo titul de batxillera en la cuyna de la casa d' uns senyors molt richs de Barcelona.

Era un matrimoni modelo. Això sí, dona mes cuydadora de la salut dels altres pocas s' en trobarán com ella, y no 's pensin, era de l' única manera que podía equilibrar 'l geni del marit, puig portava parroquians á la farmacia y malalts richs á la visita.

Tenian una filla guapetona com un sol, rosseta com fil d' or. Com era un home tan sàbi, molts duptavan, no sapigués la formula de fer criatures macas.

Divuit anys tenia y en aquesta edat lo cervell està plé d' aucellets y de il·lusions rialleras. Edat felís en la que las donas se forman l' idea d' una perfecció extremada y á manera de la qual desitjan lo marit. Com no era excepció de la regla s' aficionà ab un tinent de la Guardia civil, joven entrado en anys, que encara que no fos son bell ideal pertenexia á lo milloret que al poble hi havia.

Així las cosas, lo tinent, que como vecino fre-

quentava la casa sovintet, 's enamorá de la noya y veyent que sus miradas eran cambiadas, no tardà en declararli totes las frases amorosas que sabia de memoria; però que no sentia, y ab castellà *ramplon* las clasificava de *sentimientos*.

La qüestió: que s' enredá la cosa y arribada á coneixement dels pares, tingueren per convenient no deixar vetllá la noya per un tinent de la benemerita.

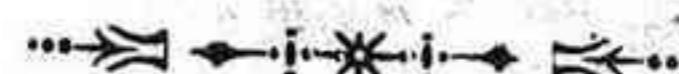
La noya cumplint al peu de la lletra alló de... *contigo pan y cebolla*, si bé no podia enraionar ab completa llibertat ab Don Saldoni, lo tinent, seguia las relacions per una petita obertura existent en una de les parets del corral.

Tot märxava al pelo, mes, no son sempre complertas las alegrias; per sa dissort lo pare tingué coneixement de lo que feya la filla, y mes cremat qu' en Titó, acostumat á buscar remeys d' aplicació inmediata, feu tapar la obertura aquella y cridant á la noya li digué: —“Mira Rosa—senyalant 'l lloch per hont festejava—¿veus? pot ser tapante 'l forat, no anirás mes al darrera de aquell tabalot de panxa grossa”.

¿Qué 'ls hi sembla si 'n sabia de remeys?

J. B. DURÁN.

POSITIVISME



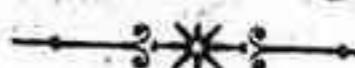
Passar per entre flors,
Ab l' adorada *aymia*
Dirse mots ensucrats
Es poesía.

Casarse al so dels naps,
Y un cop casats, sortirne
A fer lluna de mel
Es poesía.

Unirse per amor
Y sens la *positiva*
Casars per travallar...
Es tontería.

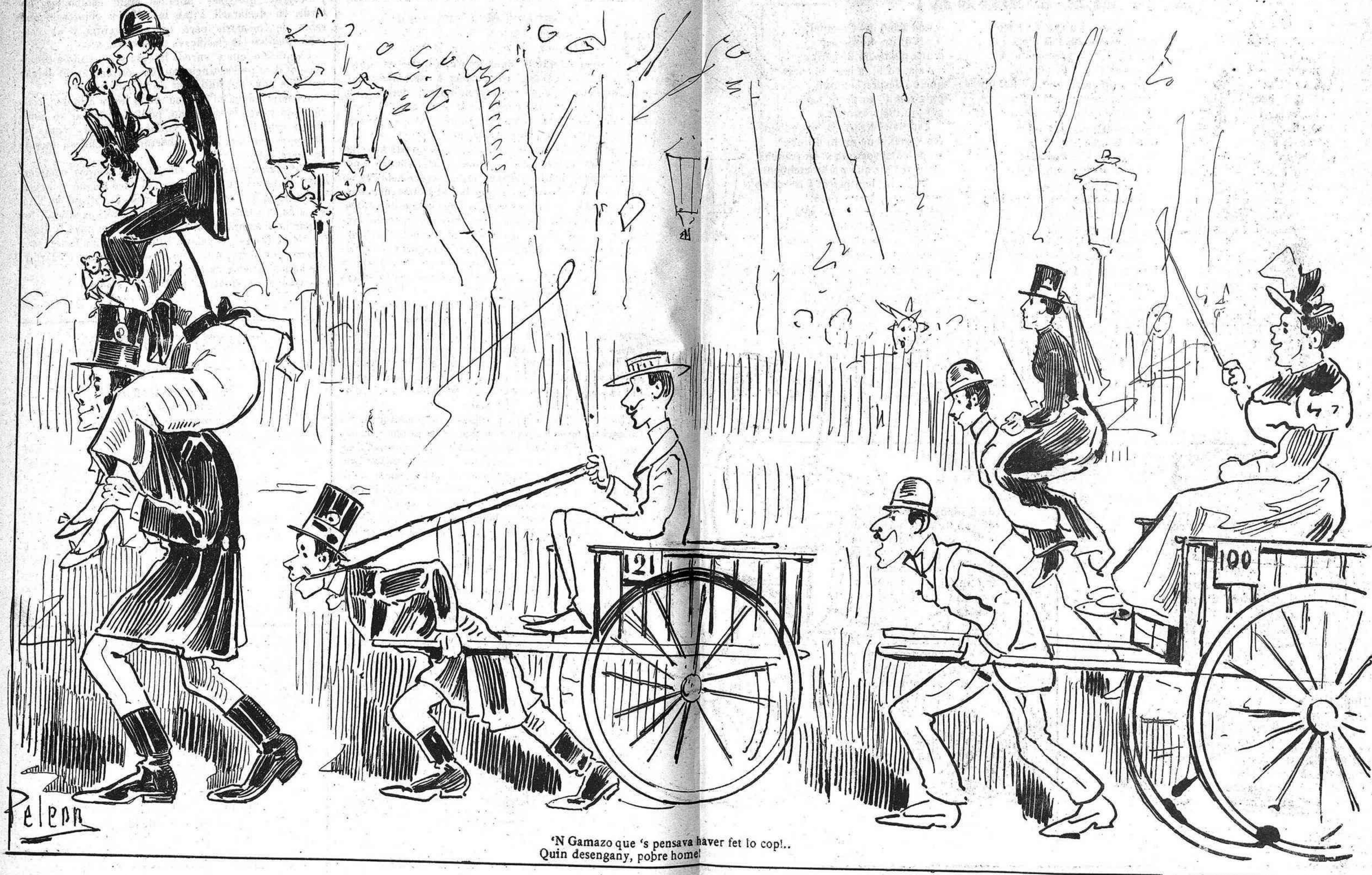
J. ESCACHS VIVED.

En lo ball



—¿Vol vení á ballar, Roseta?
—Dispensi, tinch compromís
Ab lo noy del primer pis
Qu' está á la meva escaleta.
—¿Y 'l que segueix, li ve bè?
—No! també 'l tinch compromés
Ab aquell jove francés,
Que viu á lo pis tercé.
—¿Y donchs l' altre 'l ballaré?
—L' hi promés fa una miqueta!
—¿Que també... es de la escaleta?
—Frente per frente habitém!
—Veig que hi vingut á hora mala!
—Qué vol ferhi si es aixís?
—Donchs, digui, que 'l compromís
Lo té ab tots los de la escala!

A. PALLEJÁ.



→ A 15 LA PESSA! ←

VOSALTRES 'ls que fuméu:
viciosos empedernits,
qu' estavau engorronits
ab los cigarros de deu:

Los que á la Tabacalera
ensalsant y protegint
us heu anat aflaquint
/d' una mena de manera!

Los que patiu del púlmó
perque us fuméu, cremadent,
lo tabaco mes dolent
que 's ven en nostra nació.

Are esteu d' enhorabona
perque venen deu mil carros
plens de caixas de cigarros
dels nous, aqui á Barcelona.

Cigarros de forma exòtica,
ben avinguda ab la estèlica,
miti prosaica, mitj poètica
y sobre tot, estrambòtica.

Jo segú, segú, no ho sé;
pero segóns tinch entés,
per quinze céntims no més
ne darán... un de sensé.

En fi, la Tabacalera
diu que vendrá uns cigarrets
bons, bonichs y baratets;
un regalo de primera.

Y segóns vá dirme en Paco
(un que ven cols á la platxa)
diu qu' es una gran ventatja
lo fumar d' aquest tabaco,
perque (jo crech que, ab franquesa,
vá volgué amagarme l' ou)
diu que á cada puto nou
s' hi trobará una sorpresa
que serà quasi del preu
del cigarro ó mes encare;
no com las que trobém are
en los cigarros de déu.

No hi trobarém moscas vivas
ni cabells negres rissats,
ni pebrots escalibats,
ni tampoch pinyols d' olivas.

No hi trobarém inistos d' esca,
ni aucas de redolins,
ni altres cosetas que fins
avuy 'ns han fet la llesca.

Are escoltin, segóns diu,
lo que hi haurá dintre 'ls nous:
un présecli ó un parell d' ous,
un llonguet ó una perdiu.

Un quadro pintat al oli
d' en Murillo ó d' en Masriera,
un mundo, una calaixera
ó un quinqué plé de petroli.

Un bitllet del Banch d' Espanya

ó una acció del Colonial,
'ros d' un municipal
ó una plantació de canya.

Vaja, en fi, la mar de cosas
que no desprecia ningú,
puig son d' un profit segú
per lo útils y valiosas.

Estimats lectors, ja ho veuen,
ara vostés ¿qué m' hi diuen?
ah dolents! ¿perque s' en riuen?
Jaixó vol dir que no ho creuen!

Res... m' han pescat á la encesa;
m' he deixat ensarroná;
¡ja comprehèn que no serà
veritat tanta bellesa!

Per quinze céntims trobar
á dintre tant bé de Deu?
¡cal no pot ser... y 'm sab greu;
ijo qu' en volia comprar!

Are m' entra la malícia
y veig que 'l mes natural
es que 'ls nous valguin *un ral*
y estiguin plens... de bruticia.

Perque així 'l fumador
si en sumarlos es tossut
perdrá 'ls dinés, la salut,
la paciencia y fins l' humor.

OCLIME OILL.

DE RETORN

QUAN se 'n van las aurenetas,
venen 'ls homes—moixons
y las donas—aucelletes
y familiars de tots vols...
Quan las aurenetas marxan
tornan de lluny ó d' aprop
las caderneras de Ribas,
las guatllas de Camprodón,
de Puigcerdá las becadas,
de Torelló 'ls perdigots,
de Vich y Roda 'ls canaris,
de Sant Juliá 'ls duchs y tors,
de Viladrau las calandrias,
d' Arbucias 'ls roquerols.
'ls verdums de Sant Hilari,
de Sant Feliu 'ls merlots,
las garsas y gaitxs de Berga,
y las alosas d' Olost,
de Vilassar las cucalas
y d' Arbucias 'ls tudons,
de Sant Llorenç las grallas,
las merlas del Grau d' Olot,
'ls puputs de La Sellera,
de Tona y Seba 'ls mussols,
'ls cotorius d' Ayguafreda,
de Centellas 'ls tudons,
'ls pinsans de La Garriga,
de Caldas 'ls russinyols,
de Cardedeu las cusquetas;

de Serdanyola 'ls coloms;
que ab 'ls ànechs de Moncada
y 'ls aucells de tots colors
que fan niu á Sant Gervasi,
Vallvidrera y altres llochs,
entran á la desbandada
y buscan 'l seu terrós.
Quan se 'n van las aurenetas,
tornan 'ls aucells del bosch
'hont passan la temporada
del estiu aprop las fonts,
regalats, piulant alegres,
voleyan de dos en dos,
desitjan que l' estiu duri
y que piqui forsa 'l sol,
sens' pensar, fins á Setembre,
que s' acosta la tardor.

Quan se 'n van las aurenetas,
retornan de lluny ó aprop
'ls aucells de Barcelona
cap á la Rambla y al moll
ab las alas mitj caygudas,
aburrits, ab lo coll tort,
perque al estiu lo mon rodan
y al hivern tornan al Born...

Quan se 'n van las aurenetas
torném (?) de fora 'ls senyors(!)

PEPET DEL CARRIL

LA TOMASA

ARANJUEZ



Los CÓNGRES d' ahir y los d' avuy.

LA FESTA MAJOR DE SANT CELONI

AU! VÓLTALA! Com de costum en esta hermosa vila, van celebrarshi uns balls que fins 'n Comillas s' hi hauria engrescat, y sense mirar qu'ara es marqués y president de la *Fulla*, s' hi hauria barrejat y fins pot ser hauria ballat lo vals de l' encuxada; perque 'ls dich que semblava que ho donavan. Y que no s' hi valá fer comparacions, perque 's van lluhir tant los del Cen.ro Popular com los del Cassino.

Ah... y que 'ls dich que si los dos llochs haguessin sigut avellanas, haurian estat de las plenas. A cada cop d'ancas las parellas havian d'aguantar l' equilibri tres ó quatre segons, pero eran uns tontos, perque no haurian pas caygut; tal era la munió de personas que sacsejavan los ápats suculets que dintre dels ventrells no debian sapiguer lo que 'ls hi passava.

Tant la *Nova Armonia* com la orquesta *Cotó* varen fer prodigis; aquells reflejos de clarinet se ficavan per las orellas y os recorrian tots los carteróns de la *economia* que no pareixia sino que os fessin pesigollas als budells, y sino que devegades s' hi barrejava algun renèch del quelí trepitxavan un ull de poll, hauria semblat allò la gloria.

En lo segón concert l' o questa va tocar la Marselesa que va haver de repetir dugas ó tres vegadas aixecant tal entusiasme, que varen obrirse mil bocas com si badallessin de gana, entonant l' himne de Rouget de l' Isle ab tal foch, ab tal energia, que si allí prop hi havia algun monárquic prou se 'n va anà a dormir mes que depressa.

Ja 'ls diria altras coses pero diu lo Sr. Estany que lo diari es petit y n' hi ha d' altres que també hi volen ser a la pila del greix.

També va haverhi funcions de teatro, fochs artificials a la Torre del Sr. Ignaci, del teatro Novedats d' eixa, y 's diu que la festa major que vé encare anirà mes gras.

Coi. que, qui vulga venir, ja cal que s' espavili, no siga cosa que al arrivá aquí 's trobi ab lo quadro de: *Quedan despachadas todas las localidades*, y tingui que dormir al camp ras.

Lo CORRESPONSAL.

Teatros

PRINCIPAL

Ahir doná comens la serie de funcions dramàtiques de la companyia italiana que dirigeix lo Sr. Emmanuel.

Com dit actor es ventajosament conegut de nostre pùblic per haver deixat grans recorts en aquest mateix teatro, fa que sia esperat ab regositj per los amants del art dramàtic.

En la companyia y com a primera actriu hi figura Virginia Reiter de qui se 'n fan entussiastes elogis.

Celebrarém que entre nosaltres se confirmi.

NOVETATS

S' ha reinaugurat aquest teatro ab la companyia d' ópereta cómica que tan brillanta campanya ha fet en lo present any en lo Tívoli y com la obra de la temporada ha sigut *El húsar*, natural era que ab la mateixa se reinaugurés aquest teatro.

Ab lo cambi de local, s' hi ha adicionat un nou quadro, tot ell compost de maniobras militars que, per lo ajustat, principalment la secció de infanteria (coro de senyoras), sigüeren aplaudidissim. En dit quadro lo festiu autor senyor Pina y Dominguez, hi ha sabut intercalar varias escenes cómicas que continuament provocan la rialla als espectadors.

La Empresa per sa part ha tirat *la casa por la ventana* procurant que las ditas maniobras resultin molt mes importants que las que á menut se celebren per varis camps de Catalunya y ab exèrcit que sembla hi hauria de tenir la mà trençada.

En resúm, que al filó de *El húsar* s' hi ha anyadit una torna capassa de fer engreixar á qualsevol caixa de Empresa teatral per anémica que sigui.

TIVOLI

Que lo Sr. Elias es mascót en grau superlatiu, ho demosta l' èxit que en aquest popularissim teatro, ha tingut la companyia econòmica d' ópera, puig sense ser cosa del otro jueves, ha lograt tenir fenomenals entradas, principalment en la passada festa que tingué dugas calderadas (com s' acostuma á dir en llenguatje teatral.)

Dels artistas debém fer menció especial de la típica lleugera Sra. Landy que confirma la reputació de que venia precedida, haventse conquistat las simpatias del pùblic, molt particularment en lo dificilissim rondó del tercer acte de la Lucia que per acallar los aplausos delirants del pùblic tingué que repetir.

Es la adquisició mes notable que hi ha en la companyia. Para avuy s' anuncia lo debut del jove tenor senyor Morera, conegut entre sos amichs per lo *Gayarre petit* à causa de la fenomenal y magnifica veu qu' asseguran posseix.

Com se bateja, ab lo Vasco de *L' Africana* veurém si 's confirmen los halaguenyos auspícis que d' ell ne corran.

Lo Garin á pesar de lo *caballerosos* que 's portaren ab la Empresa la Sra. Julià y Sr. Callioni, ja que fugirén sense cumplir lo que havian firmat, segueix activantse, havent sustitühit á la Sra. Julià la simpática Sra. Fábregas, que ab verdadera constància ensaja sa respectiva part.

CATALUNYA

Tocan á son fi las representacions de *Un viaje à Suiza* que los paganos de dit viatje al fi del sach ab seguritat n' haurán trobat consequencias tristes.

Pera últims del present, s' anuncia lo debut de la nova companyia lirica, que dirigida per l' aixerit Emili Carreras ne forman part las tiples Pino y Fernani y los Srs. Cerbon y Fernandez, artistas tots ells aplaudidissims de nostre pùblic.

Una de las obras ab que la direcció creu recuperar lo perdut ab lo *Viaje à Suiza* es la obra de Echegaray y Caballero, titulada: *El duo de la Africana*.

CIRCO ESPANYOL

Ab molta freqüencia (senyal de qu' donan) se van repetint las funcions móstruas á benefici... del pùblic.

Una de las obras últimamente representadas ha sigut la celebrada sarsuela *Las campanas de Carrión*, que resultáren tenir mal sò. Aixó vol dir que no estan los modestos artistas dels deu céntims, per obras de tal empuje.

UN CÓMIC RETIRAT.



Una pregunta sense malícia:

En comptes de regalar lo senyor Marqués de Comillas lo monastir al Sant Pare, ¿no hauria sigut mes caritatius, y mes humanitari, haver fet casetas que haguessin suplert las covas ó silos de la inundada població de Villacañas?

De moment, quantas víctimas, sense confessió que... qui sab ahont son, foran ben vivas!

Si es que ignorava que hi hagués pobles tan mal hostatjats, encara hi es á temps; que busqui, que busqui, que en Espanya n' hi quedan en gran, encare, de Villacañas y pot arrencar moltas ànimes, que poden morir demá sense 'ls sagraments, al banyut Pere Botero.

Aquí té camp per correr la societat de la *Fulla*.
Aixó fa guanyar la gloria del Cel!

Lo demés son romansos.

Dilluns, per poch, un tren de la linea de Fransa passá per ull, com ja va fer, fa pocas setmanas, al tranyà de Badalona; sort que l' maquinista del tranyà tirantse ab forsa demunt del freno, va poguer detenir la marxa del convoy als morros, com vulgarment se diu, de la via de Fransa.

Hasta quan ha de durar aquesta desidia? ¿Tan poch val la vida dels confiats passajers?

Lo Sr. Alsina demanava una rectificació á *El Diluvio* y aquest, ab la gracia que Deu li ha concedit, li ha donat un pebròt.

¿Qué dirán á Galicia?

Aveyám si 'l Chato del Escorial resultará al fi un angelet de Deu.

A creure al seu defensor Sr. Cuevas, fins se li haurá de dedicar alguna funció de desagravis.

¡Pobre home!

Lo cólera 's veu que no tenía ganas de venir pero sembla que ab súplicas y agafantlo pel bras y estirantlo, s' ha pogut lograr que visités alguna província del Nort.

Y dihem aixó porque, lo de no fer fer quarentena als barcos que venian de punts d' Inglaterra infestats, era dir: volém que 'ns visitis.

Ara, prou se 'l voldrà fora... pero ell... no sé qué fará.

Se diu que en l' últim consell de ministres, lo Sr. Gamozo va afirmar qu' estava molt satisfet de la seva obra y que lo cobro de las contribucions 's porta á cap ab tota felicitat.

Si aixó no es sarcasme, que vinga 'n Sagasta y que ho diga.

Nosaltres 'n dihem altra cosa.

Llegim que l' Herodes de Sant Andreu ha fet un altra desgracia.

¿Quántas centas van?

A Montblanch va ser cremat lo paquet del *Noticiero Universal* que, segons los fills d' aquell desgraciat poble, portava notícies falsas sobre 'ls tristes aconteixements que en allí varen tenir lloc.

Aixó es mes grave que criticar ab suellos de mal género, publicacions periodísticas ab lo sol móvil de fer mal.

Lo popular autor dramàtic Sr. Pina y Dominguez, abans de regressar á la Cort passá per nostra Redacció hont tinguerem lo gust d' estrenyeli la mà y saborejar son fi tracte y amena conversació.

¡Felís viatje y que poguem tornarlo á veurel prompte.

Ja tenen sort los nostres governs de que als seus governants no se 'ls acaba may las ganas de barrila.

Al mitj dels pagos ab que nos consagran... al devant dels terribles motins que regan ab sanch los carrers de las nostres poblacions, en Miranda de Ebro donan una corrida una quadrilla de coixos, y ara, pretenen ferho á Cadiz una colla de geperuts.

Per xó, no se 'n fihin. Aquells lleóns de Saragossa, Girona y Madrid eran los que pochs dias abans, demanavan *pan y toros* passant una vida de embrutida molicie en la porta dels convénts esperant la sopa.

La historia canta.

S' ha fet massa general que no va ser lo poble de Montblanch lo primer d' agredir ab las armas, sino la Guardia civil.

Per menos motiu van abolirse en Catalunya las esquadras que tan estimadas eran del poble, y á pesar de haverse restablert després d' alguns anys, no ha pogut restablir-se la popularitat de que abans disfrutavan.

Lo fusionisme s' está suïcidant *ell mateix* com deya aquell.

ACUDIT

—Qu' es la vida? —preguntava un jove platónich á un altre que no ho era tant de bon tros.

—La vida?.. la vida es: al dematí 'l xocolate; al mitx dia, dinar; y 'l vespre sopar y després... al llit.

—¿Y la mort?

—Aixó mateix; pero en una casa de dispesas de vuyt duros al mes.

Telegramas

Montblanch, 21.—4 matí.—Ja ho veuen si som bons tiradors!.. tants tiros, y no varém tocar cap arangada de barril.

B. OLAS.

Villacañas, 21.—7 id.—Entre las personas que socorren á la població, moral y materialment, no s' hi veu cap representant de *La Fulla*.

E. M. BUSTEROS.

Escudillers, 21.—8 id.—Hi ha hagut un robo de consideració. Los lladres van estarse gran rato dintre las habitacions; no 's van endur l' amo porque era fora, y á cap municipal porque eran lluny.

RAP.

Madrid, 21.—10 id.—S' están enfonsant algunas casas; ja suposém que á Provincias 'ls sabria molt greu que s' enfonsés tot Madrid.

La Granja, 21.—11 id.—En la corrida de toretes s' han llahit molt los condes fent de torero. Passat d' un que li sortia la séba, no hi va haver desperfectes.

L. ILAS.

CORRESPONDENCIA

Anirá lo de: Romancero.—F. Torres.—Lo Romancer.—A. Lloret.—A. Rialla.—Joan del Pont.—Un del Bruch.—J. Usón.—Bernabé Llorens.—Lluís Salvador.

Joseph Oliveras: Anirá lo que envia. No 'm donaría poca feyna de buscá l' altre...

Joseph Pujadas: Tot menos *Realitat*. Volém cosas curtas; y escrigui no mes en una cara.—M. R. A: Primer enteris de com se fá un sonet, y després... no l' escrigui; consell d' amich y no s' enfadi.

Punsoda: Dels epígramas, tres.

Tot lo demes que s' ha rebut no serveix.

LA TOMASA

PERIÓDICH FESTIU, IL-LUSTRAT Y LITERARI



◆ PREUS DE SUSCRIPCIÓ: ◆

Espanya y Portugal, trimestre.	1'50 pessetas.
Cuba y Puerto Rico, id.	2 " "
Extranger, id.	2'50 "
Número corrent.	0'10 "
» atrassat.	0'20 "

NOTA.—Tota reclamació podrá dirigir-se á la Administració y Redacció del periódich, carrer de Sant Ramón, número. 5—LITOGRÀFIA DE RIBERA Y ESTANY.

BONA GENT



—Quan m'pagaran?
—Ara, que m'colocan à la Fulla.

FÁBRICA DE DULCES

— DE —

FRANCISCO GERDÁ

— CALLE ELISABETS, 3, BIS ...

BARCELONA

Gran surtido de Grajeas de todas clases, Almendras, Anises, Confites, Confituras secas y con Almibar, Pasta de Membrillo, Gelatinas.

Todos dichos géneros á precios muy ventajosos.

CALLE ELISABETS, 3, BIS

PARA LAS PERSONAS TIMORATAS

* Si quereis librados de cualquier enfermedad infec-
ciosa como el CÓLERA depositad la confianza en el

AGUA DE AZAHAR (aygua naix)

* preparada por D. ANDRÉS FAMADAS, de GERONA,
que cura rápidamente los dolores de vientre, alivia el
estómago y facilita la digestión.

* DE VENTA EN TODA CATALUÑA y en BADALONA:
Bruno Segur.—Calle del Mar, número 28.

LITOGRAFIA BARCELONESA

DE

{ RIBERA Y ESTANY }

— 5, SANT RAMÓN, 5. — Barcelona —

En dit establiment se fan á preus reduhidissims y ab la major promptitud, tota classe de impressos com son targetas, facturas, memorandums, sobres, membrets etc., etc.

També se trobará un assortit immens de cromos propis pera anuncis industrials, menús, programas, etc., etc.

Gran especialitat en carnets pera reunions
y societats.